



Olga Hugelmeyer
Superintendent of Schools

Estimada comunidad de aprendizaje de las Escuelas Públicas de Elizabeth,

La prioridad principal de las Escuelas Públicas de Elizabeth sigue siendo la salud y el bienestar de nuestros estudiantes y miembros de nuestro equipo. Como parte de nuestra entrega de instrucción en el hogar, y de acuerdo con las regulaciones estatales, el distrito ha estado proporcionando un programa de desayuno y almuerzo de lunes a viernes en lugares seleccionados para aquellos que son elegibles.

Como ya sabrán, durante el fin de semana, el Estado de Nueva Jersey emitió una orden de quedarse en casa a los residentes en un esfuerzo por mantener el distanciamiento social mientras enfrentamos los desafíos presentados por COVID-19. Las Escuelas Públicas de Elizabeth, al reconocer su propia responsabilidad de promover el distanciamiento social y limitar la interacción de persona a persona, **estará haciendo cambios después del martes 24 de marzo a su programa de comidas para llevar.**

A partir del miércoles 25 de marzo, el programa Grab and Go de las Escuelas Públicas de Elizabeth se ofrecerá solo los **lunes y miércoles** mientras nuestras escuelas continúan estando cerradas. Los beneficiarios elegibles podrán recoger un suministro de 3 días de desayuno y almuerzo para cada uno de sus hijos activamente matriculados en nuestras escuelas. Pueden recoger un paquete de desayuno y almuerzo para su hijo/hija en el horario de 9:30 a.m. a 11:30 a.m. Tengan en cuenta que los paquetes están sujetos a disponibilidad. Las ubicaciones de recogida siguen siendo las siguientes:

- Escuelas 1 & 9 – Para todos los estudiantes de PreK-12 que viven en la zona de las escuelas 1 y 9.
- Escuela 28 – Para todos los estudiantes de PreK-12 que viven en la zona de las escuelas 28 y 25.
- Escuela 52 – Para todos los estudiantes de PreK-12 que viven en la zona de las escuelas 20 y 13.
- Escuela 22 – Para todos los estudiantes de PreK-12 que viven en la zona de las escuelas 3,15 y 5.
- Escuela 29 – Para todos los estudiantes de PreK-12 que viven en la zona de las escuelas 16,18,21 y 12.
- Escuela 23 – Para todos los estudiantes de PreK-12 que viven en la zona de las escuelas 23 y 27.
- Escuela 51 – Para todos los estudiantes de PreK-12 que viven en la zona de las escuelas 2 y 6.
- Escuela 26 – Para todos los estudiantes de PreK-12 que viven en la zona de las escuelas 19,14 y 4.

Gracias una vez más por su apoyo y comprensión a medida que caminamos a través de estos tiempos difíciles juntos.

Atentamente,

Olga Hugelmeyer

Elizabeth Public Schools offers translation accessibility of district communication and materials. For further assistance, please contact hugelmol@epsnj.org.

Las Escuelas Públicas de Elizabeth ofrecen accesibilidad de traducción de comunicación y materiales del distrito. Para obtener más ayuda, comuníquese con hugelmol@epsnj.org.

As Escolas Públicas de Elizabeth oferecem acessibilidade à tradução de materiais e comunicação do distrito. Para obter mais assistência, entre em contato com hugelmol@epsnj.org.

Lekòl Publik Elizabeth yo ofri tradiksyon aksè nan kominikasyon distri a ak materyèl yo. Pou plis asistans tanpri kontakte hugelmol@epsnj.org.

المدارس بمنطقة إليزابيث التعليمية بتقديم خدمة الترجمة لجميع اللغات.

في حالة الحاجة لهذه الخدمة المقدمة اتصل hugelmol@epsnj.org.

Office of the Superintendent of Schools

500 North Broad Street, Elizabeth, New Jersey 07208 • Ph: 908.436.5010 • Fax: 908.436.6133
Email: hugelmol@epsnj.org • Website: www.epsnj.org